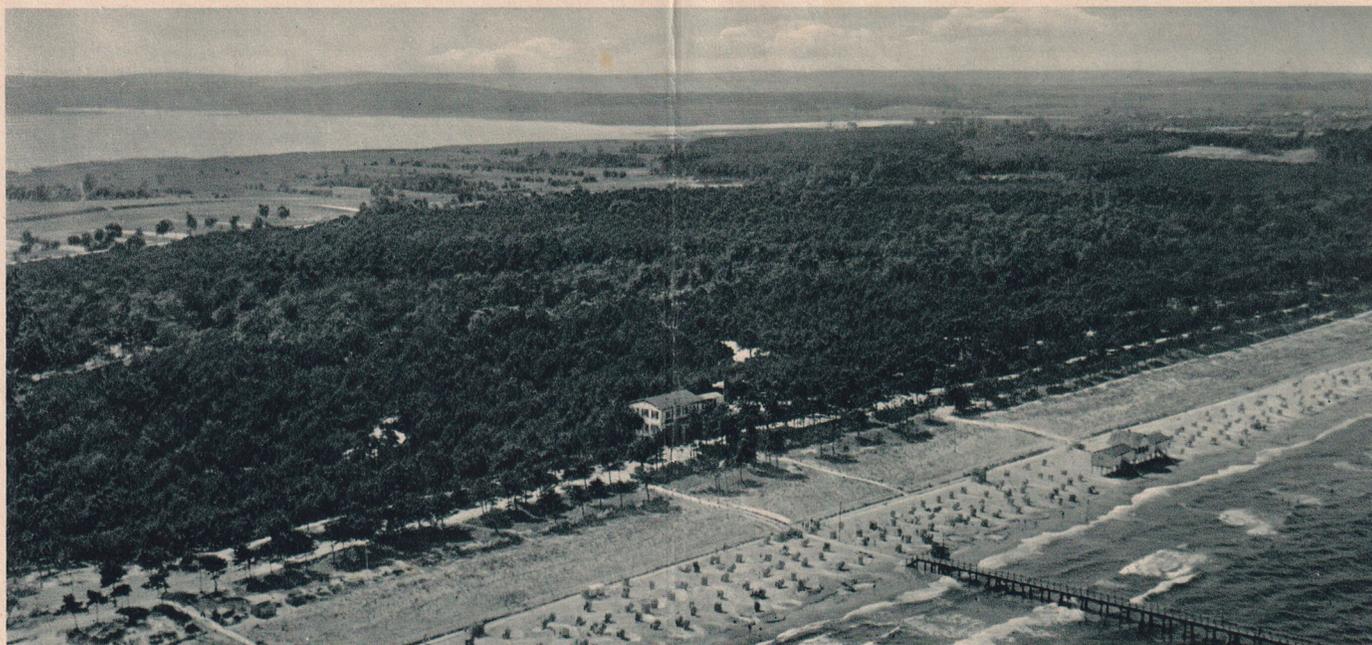


# OSTSEEBAD ZEMPIN



Die Ihr jetzt Sorgen tragt in  
Eurem Sinn / Besucht das  
Ostseebad ZEMPIN / Ihr  
werdet sie dort schnell ver=  
gessen / Im Bade u. beim  
Flundernessen! / Und  
strömt dann neue Kraft in  
Eure Glieder, / So ruft Ihr  
dankbar: Ich kehr' wieder!

Herzlich willkommen!  
KURVERWALTUNG



Strand und Achterwasser

Luftbild phot. Klinke & Co., Berlin

## Zur gefl. Beachtung!

Prospekte in allen Reisebüros und bei der Badeverwaltung — Anfragen nach Wohnungen sind direkt an die Vermieter zu richten, da die Badeverwaltung aus Gründen der Unparteilichkeit keine Wohnungsvermittlung übernimmt



Strandleben. Im Hintergrund Brücke von Zinnomitz



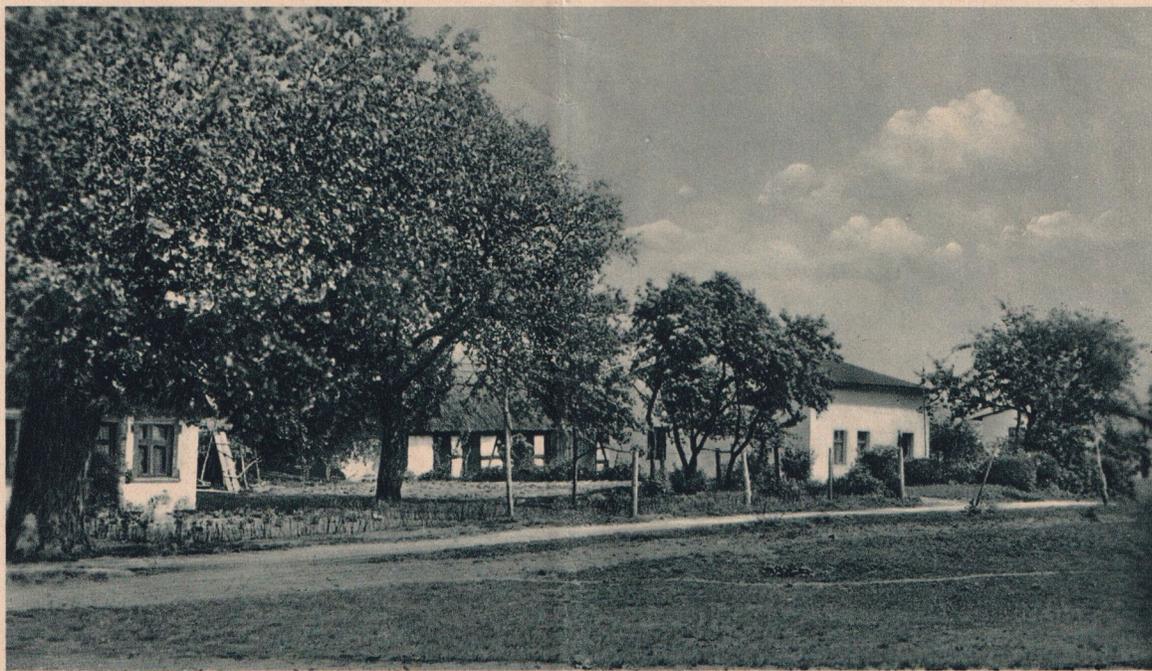
Eisfischerei in Zempin

Unser idyllischer Badeort liegt auf der Insel Usedom zwischen den beiden größeren Bädern Zinnowitz und Koserow. Bequeme und angenehme Waldwege führen in kurzer Zeit zum sagenumwobenen Stretzelberg in Koserow und zu dem herrlichen mit Buchen bestandenen Gartenberge und Glienberg in Richtung Zinnowitz. Bei Zempin ist die Insel nur 1400 m breit. Auf engstem Raume bietet sie dem Gaste ihre herrlichen Naturschönheiten. Der nördliche



Strandleben

Teil des Badeortes liegt unmittelbar an dem 400 m breiten Küstenwalde. Die hier liegenden Häuser gewähren dem Gaste einen wunderbaren Einblick in den deutschen Wald, dessen Wege zu Morgenspaziergängen verlockend einladen. Die blauen Fluten der Ostsee geben dem Walde einen wirkungsvollen Rahmen. Schön ist der Blick von der Landungsbrücke oder vom Strandkorb übers Meer, zur Insel Oie, dem „Helgoland“ der Ostsee, zum Stretzelberg und zum Ostseebad



Das Fischerdorf



Villenreihe am Walde gelegen, 3 Minuten vom Strande

Zinnowitz. Ruhig und sonnenbeschienen liegen die freundlichen Häuser des Ortes. Sie erstrecken sich nach Süden bis zum schilfumrauschten Achterwasser.

Zempin hat fast 750 Einwohner. In bequemer Fahrt ist Zempin von Berlin in 4½ Stunden, von Stettin in 4 Stunden mit dem Zuge zu erreichen (direkte D-Zugverbindung). Die Usedomer Bäderbrücke und die Brücke bei Wolgast verbürgen dem Autofahrer

eine glatte Fahrt nach Zempin ohne Zeitverlust. Die letztgenannte Brücke bietet die Möglichkeit von Ausflügen nach Vorpommern und Rügen. Die Sonntag-Rückfahrkarten erleichtern es jedem naturbegeisterten Großstädter, auch Zempin einen Besuch abzustatten.

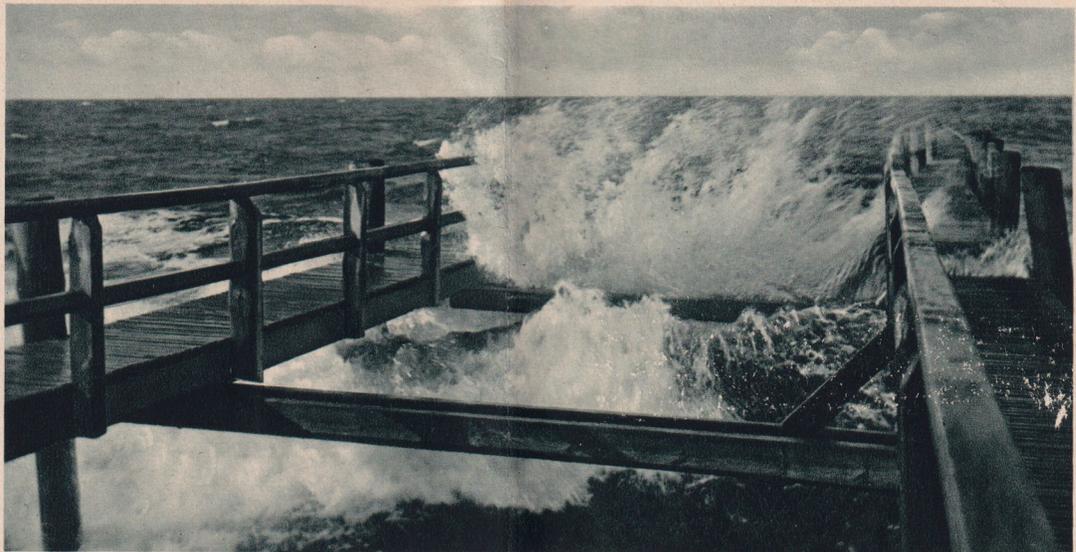
Durch seine herrliche und günstige Lage und durch sein gesundes, heilkräftiges Seeklima sichert sich Zempin einen hervorragenden Platz unter den Ostseebädern. Ganz besonders sei auch Erholungs-



Strandburgenfest



Am Achterwasser



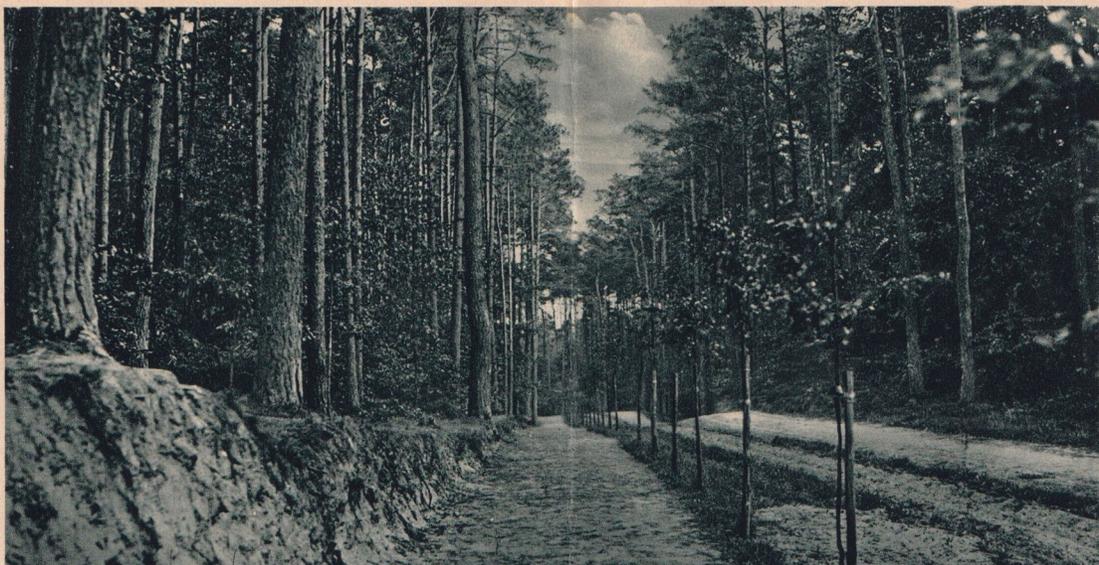
Spiel der Wellen

bedürftigen und Gesunden, die keine Gelegenheit haben die Hauptbadezeit auszunutzen, **der Mai und Juni, der August und der September als Kurzeit in Zempin bestens empfohlen.** Die Badeverwaltung ist bestrebt, den Charakter eines ruhigen Erholungsbades in jeder Beziehung zu wahren. — Zempin wird von Ärzten und Gästen sehr empfohlen, da die reine Seeluft mit ihrem Salzgehalt, der Ozon des Kiefernwaldes wohlthuend und anregend auf alle Organe und Funktionen des Körpers wirken. Zempin ist besonders denen zu empfehlen, die nach aufreibender Arbeit dringend der Ruhe und Erholung bedürfen.

Das Badeleben ist völlig ungezungen. Der ausgedehnte breite Strand ermöglicht es jedem Gaste, seinen Platz gerade dort zu wählen, wo er ihn nach seiner Neigung haben möchte. Das Baden aus den Strandkörben ist gestattet. Auch stehen die Zellen des Strandbades den Gästen kostenlos zur Verfügung. — Auf einen Umstand möchte die Badeverwaltung von Zempin hier aufmerksam machen. Es kommt



Seebrücke von Zempin



Partie im Walde

leider immer wieder vor, daß Gäste Wertsachen im Strandkorb zurücklassen. Es kann nicht dringend genug davor gewarnt werden. Eine Hauptpflicht der Gemeinde kommt bei abhanden gekommenen Wertsachen nicht in Frage. — Für gute Unterhaltung der Gäste ist die Badeverwaltung von Zempin stets bemüht. Kurkonzerte, Unterhaltungsabende heiterer und ernster Natur, Kinderfest und Strandfeste vereinen die Gäste zu einer Gemeinschaft. — Wer den Wassersport liebt, findet in Zempin eine geradezu ideale Gelegenheit zu seiner Betätigung. Rudern, Segeln und Angeln sind in gleicher Weise auf der Ostsee wie auf dem Achtermasser möglich.

Von der Zempiner Seebrücke aus sind auf dem Wasserwege die benachbarten Badeorte, die Greifswalder Oie, sowie die Insel Rügen zu erreichen. Zu Fußwanderungen bietet Zempin als Ausgangspunkt die beste Gelegenheit. Schöne und stille Ausflugsorte erwarten den Wanderfreudigen, z. B. Forsthaus Damerow (2 km), Streckelberg (4 km), über den Gartenberg bis Zimowitz (3 km). Für gesunde und



Oller Seebär

frische Nahrungsmittel ist Zempin bestens durch 4 Bauernwirtschaften und starke Fischerei in der Ostsee und im Achtermasser gesorgt. Zempin ist durch seinen Fischhandel mit frischen See- und Süßwasserfischen bekannt. Den Gästen ist also vorzügliche Gelegenheit geboten, sich täglich mit lebenden Fischen und frischen Räucherwaren zu versorgen.

Gärtner, Kaufleute, Bäcker und Fleischer befinden sich im Orte. Konzertkaffees sorgen für Abendunterhaltung und Tanzgelegenheit.

Die Kurliste erscheint wöchentlich einmal.

Strandkörbe und Zelte können gegen Entgelt geliefert werden.

Die Kurkonzerte werden von führenden Orchestern ausgeführt.

Post, Telegraph und Fernsprecher im Ort.

Zempin besitzt elektrisches Licht und Gasversorgung.

Badearzt in Zempin.

Einlösung von Reiseschecks bei der Badeverwaltung.

Zur Bestreitung der Unkosten, welche die Herstellung und Unterhaltung aller zu Kurzwecken getroffenen Einrichtungen verursachen, sowie derjenigen Anlagen, die alljährlich stark unter Witterungseinflüssen leiden, wird nach §§ 12 und 90 des Kommunalabgabengesetzes vom 14. Juli 1893 nachstehende Kurtaxe erhoben.

# Kurtaxordnung 1935.

**Kinder unter 6 Jahre  
frei**

Die Badesaison umfaßt die Zeit vom 15. Mai bis 15. September. In der Hauptsaison vom 1. Juni bis 31. August beträgt die Kurtaxe nach Tagessätzen berechnet:

Für die	erste	zweite	dritte	vierte Person
	0.40	0.30	0.10	0.10

und wird nur bis zum 4. Mitglied einer Familie bis zu 30 Tagen erhoben. In der Vorsaison vom 15. — 31. Mai und in der Nachsaison vom 1. — 15. September findet eine Ermäßigung der Kurtaxe um 50 % statt. Tag der Ankunft und Tag der Abreise gelten als ein Tag.

Zur Entrichtung der Kurtaxe für die vorgenannte Zeit sind sämtliche anwesenden Fremden geschlechtlich verpflichtet. Kinder bis zum vollendeten 16. Lebensjahr zahlen die Sätze der dritten resp. vierten Person einer Familie. Hausangestellte gelten als Familienangehörige. Prakt. Ärzte sind für ihre Person kurtaxfrei, deren Ehefrau und

Kinder sind kurtaxpflichtig. Die Erhebung der Kurtaxe erfolgt durch einen Boten. Die Anmeldung der Fremden muß durch den Vermieter innerhalb 24 Stunden auf dem Gemeindeamt erfolgen. Gut leserliche Ausfüllung der Meldebücher ist erforderlich, da die Familiennamen für den Kuranzeiger benötigt werden. Personen mit ansteckenden Krankheiten, wie Keuchhusten usw. haben keinen Zutritt zu den Bädern und Veranstaltungen der Badeverwaltung. Rücksichtnahme auf Gesunde wird auch am Strande von Ihnen erwartet.

**Banken:** Kreissparkasse Swinemünde, Zweigstelle Zinnowitz, Zinnowitzer Bank, Zweigstelle der Vorschuß- und Sparbank Wolgast in Zinnowitz, Spar- und Darlehnskasse Zinnowitz, Rostocker Bank, Zinnowitz.

Einlösung von Reiseschecks durch die Badeverwaltung.

Die Badeverwaltung.

Name	Haus	Straße	Veranda			Bemerkungen	Name	Haus	Straße	Veranda			Bemerkungen
			Zimmer	Küche						Zimmer	Küche		
Kruse, Friedrich	—	Promenade	2			Küchenbenutzung	Florin, Wilh. jun.	Mörbe	Strandstr.	2	3	1	Küchenbenutzung
Schärschen, Gotthard	Arve	Promenade	3			Küchenbenutzung	Florin, Konrad	—	Strandstr.		2	1	Küchenbenutzung
Behn, Karl II	—	Dorfstr.	2			Küchenbenutzung	Knuth, Wilhelm	—	—	1	3	1	Küchenbenutzung
Frau Vofß	—	Peenstr.	2			Küchenbenutzung	Krüger, Herm. II	Gisela	—		3	1	Küchenbenutzung
Knuth, Hermann	—	Dorfstr.	2			Küchenbenutzung	Jannott, Albert	Wolfgang	—		3	1	Küchenbenutzung
Müller, Otto	Erwin	Peenstr.				Wohnung u. Einzelzim. mit Elektr. u. Balkon	Hartwig, Frau	—	—		3	1	Küchenbenutzung
Tiefert, Wilhelm	—	—	2	1		Küchenbenutzung	Schärschen, Wilhelm	—	Promenade		3	2	
Steffen, Hermann	—	—				Wohnung u. Einzelzim. mit und ohne Küche	Steffen, Johann	Steffen	a. d. Chaussee				Wohnung mit Küche und Einzelzimmer
Walter, Siegfried	—	—	2	1			Kollhoff	Alice	a. d. Chaussee	1	3	1	
Makorka, Walter	—	—	2	1			Walter, Emil II	—	Peenstr.		2		Küchenbenutzung
Kochan, Willi	—	—	4	2			Florin, Emma	—	Dorfstr.		2		Küchenbenutzung
Krüger, Gottlieb	—	—	1	3	2	Laube	Kruse, Wilhelm	—	Promenade		2		Küchenbenutzung
Florin, Wanda	Sonnenschein	Strandstr.	1	2	1	u. Einzelzimmer	Wegner, Friedr.	Gertrud	Strandstr.		5	2	Gasküchen

© Dirk Herrmann



## Hotel und Pension Pommerhaus

Inhaber: Emil Rogeler

Erstes Haus am Plage. In schönster Lage direkt am Walde. 2 Minuten zum Strande. Warme und medizinische Bäder. Autogaragen. Gut eingerichtete Zimmer mit erstklassiger Verpflegung und zeitgemäßen Preisen.

Vor- und Nachsaison ermäßigte Preise.

Hausprospekt gratis. / Das ganze Jahr geöffnet.

## Pension „Elisabeth“

Vornehmes, ruhiges Haus, direkt am Walde

3 Min. vom Strande. Modern eingerichtete Zimmer mit Veranden u. Balkons mit u. ohne Pension. Einz. Zimmer mit fließendem Wasser. Vorzügl. Verpflegung. Vor- und Nachsaison ermäßigte Preise. Spülklosetts. Elektr. Licht. Wasserleitung.



INHABER: PAUL MÜLLER

## PENSION BADER

FRÜHER HOTEL KAISER

In ruhiger, zentraler Lage des Ortes, 3 Minuten durch Hochwald vom Strande entfernt. Sämtliche Zimmer sind neu renoviert und gut eingerichtet. Es wird i. Saal an Einzeltischen oder auf den Zimmer-Verand. gespeist. Gute Verpflegung. Zeitgem. Preise. Dasselbst 2 bis 3 Zimmer-Wohn. mit Gasküche für Selbstversorger. Auf Wunsch Hausprospekte.



FRAU LUISE BADER

## Haus „Hubertus“

Direkt am Hochwald und an der Promenade gelegen, über die in 3 Min. der Strand zu erreichen ist. Bestes Haus am Plage. Empfehle meine gut eingerichteten Zimmer mit geschlossenen Veranden od. offenen Balkons. Reichl. Verpflegung zu zeitgemäßen Preisen. Mahlzeiten werden an kl. Tischen im Speisesaal od. auf Wunsch im Zimmer serviert. Elektr. Licht. WC. in jeder Etage. Vor- und Nachsaison ermäßigte Preise.



Besitzer:  
Paul Schürmann.

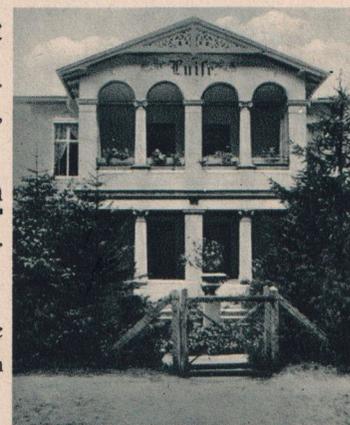
## Villa Luise

direkt am Walde gelegen. 5 Min. vom Strande entfernt, empfiehlt

### Wohnungen

mit Veranda und Küche.

Einzelzimmer mit und ohne Pension. Vor- u. Nachsaison ermäßigte Preise.



Bes. Frau Elisabeth Graebke

## Strand-Hotel Teppich

Einziges direkt am Strande auf der Düne gelegenes Haus

Restaurant und Café  
mit eigener Konditorei

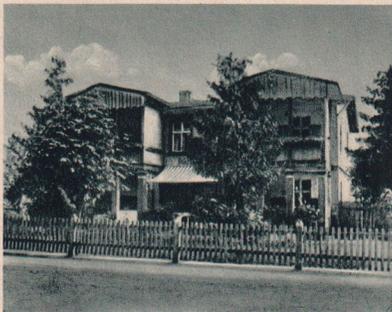
Zimmer mit schöner Aussicht  
auf Wald und See mit voller  
Pension zu mäßigen Preisen

Anerkannt gute Küche  
und erstklassige, reichhaltige Verpflegung

Gutgepflegte Weine und Biere

Das ganze Jahr geöffnet  
Fernsprecher: Amt Zinnovitz 289

## Villa Waldesblick



Direkt am Walde und  
Promenade in nächster  
Nähe des Strandes  
gelegen. — Sonnige  
Wohnungen mit  
Veranden und Küchen  
sowie einzelne Zimmer  
mit und ohne Pension.  
Elektrisches Licht. —  
Kochgas im Hause.

★

BESITZER: W. BARSCH

## „Der Inselhof“

hat am Achterwasser (Haff)  
eine kleine neuzeitliche

Restaurations mit Terrassen  
und Pension

und allerlei Kunterbunt für  
kleine und große Gäste ★

Villa

## R. KNUTH I

am Walde gelegen  
empfiehlt

2- u. 3-Zimmer-Wohnungen  
mit Küche und geschlossene  
Veranden sowie einzelne  
Zimmer mit Balkon.

★

Elektrisches Licht



## Villa Johanna

direkt am Walde gelegen,  
empfiehlt Wohnungen  
mit Veranda und Küche,  
sowie einzelne Zimmer.  
Elektr. Licht und Kochgas.  
Strandkörbe und Ruderboote  
zu vermieten. Autofgaragen.  
Fernruf Amt Zinnovitz 324.



WILHELM FLORIN II.

## Haus „Lohengrin“



am Wald  
Wohnungen  
m. geschloss.  
Veranden u.  
Einzelzimmer  
mit Küchen  
und „Benutzung, WC., Elektr.  
Licht, Kochgas im Hause, Vor-  
und Nachsaison ermäß. Preise.  
OTTO BOHM.

## Die Heideblume

prächtiger, parkartiger Garten,  
vermietet Einzelzimmer.

||

Daselbst abgeschlossenes,  
ideales

2-Zimmer-

Wochenendhäuschen

BESITZER: FRAU MANN

## Johann Walter II

2 Zimmer mit Veranda und Küche. 1 Zimmer mit Küchenbenutzung. An der Promenade nahe dem Strande gelegen. Vor- und Nachsaison ermäßigte Preise.

## Haus Herta

am Walde empfiehlt Wohnungen mit Küche und Laube sowie einzelne Zimmer mit u. ohne Küchenbenutzung. Vor- u. Nachsaison ermäßigte Preise. Helmuth Knuth.

## Villa Baltica Frau Schlegel

Ruhig am Walde gelegen gibt Zimmer mit Gaskochgelegenheit ab.

## Villa Müncheberg

Wohn- und einzelne Zimmer zu vermieten. Elektrische Kochgelegenheit. OTTO MÜNCHBERG.



### Villa „SCHÄTZCHEN“

a d. Promenade gelegen. Wohnungen mit geschl. Veranden u. Küchen, auch Einzelzimmer mit Veranden, mit u. ohne Küchenbenutzung, in modern eingericht. Hause. Strandkörbe und Ruderboote zu vermieten.  
BES.: KARL SCHÄTZCHEN.

## Haus Danzig

günstigste Lage, ca. 5 Minuten o. Bahnhof u. Strand, empfiehlt ZIMMER MIT UND OHNE VERANDA von 1—3 Betten, evtl. auch Morgenkaffee, Elektr. Licht, Wasserleitung, WC. — —

Besitzer:

GOTTFRIED SUHR  
Berlin-Köpenick,  
Rathaus.

## VILLA WALDBLUME



direkt am Walde gelegen empfiehlt

Wohnungen mit geschloss. Veranden und Küche, sowie einzelne Zimmer Kochgas und elektr. Licht

◆  
Besitzer:

HERM. FLORIN

## HAUS TRAUT am Walde



Kleine Privatoilla

Einzelne Balkonzimmer  
auch drei  
zusammenhängende Zimmer  
zu vermieten



A. SCHULTE.

## Landhaus Luise Charlotte

am Walde gelegen. 5 Minuten vom Strande, empfiehlt Zimmer mit und ohne Pension. Zeitgemäße Preise.  
L. WESSOWSKI.

## Landhaus Karlsruhe

neben herrlichen Kiefern. Ein Zimmer mit Veranda und Küchenbenutzung. 2 Wohnungen von je 2 Zimmern mit Küche und Laube. Bes. Karl Schüchlein.

Wilhelm Wiedemann 2 Zimmer mit Veranda und 1 Zimmer mit und ohne Küchenbenutzung zu vermieten.

Ludwig Wienke empfiehlt 2 Zimmer mit Veranda und Küche sowie 1 Zimmer mit Veranda und Küche

## VILLA WALDHEIM



in ruhiger Lage  
direkt am Walde gelegen  
Ein- und  
Zwei-Zimmerwohnungen  
mit Küche u. geschlossener  
Veranda, auch einz. Zimmer,  
Elektr. Licht, Kochgas  
im Hause

Friedrich Walter



## Haus Wilhelmsruh

Wwe. Anna Behn

Am Wald und Strandnähe gelegen. Wohnungen mit und ohne Veranden sowie Einzelzimmer. Vor- u. Nachsaison ermäßigte Preise.

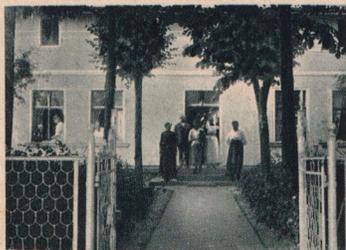


## Haus Elfrieda

Frau Berta Moltz

vermietet Wohnungen mit Veranden sowie Einzelzimmer mit und ohne Küchenbenutzung.  
Kochgas im Hause.

## VILLA MEISTER



an der Promenade gelegen  
empfiehlt Wohnungen mit  
Küchen und Lauben, sowie  
einzelne Zimmer m. Küchen-  
benutz. Vor- u. Nachsaison  
ermäß. Preise. Elektr. Licht.



Besitzer

Wwe. MEISTER

## Haus Waldfrieden



Am Walde, empfiehlt 6 Zimmer, 2 Küchen und 2 einzelne Zimmer.  
Fischräucherei und Versandgeschäft.

H. TIEFERT

## Haus Ida-Marie



In Wald- und Strandnähe.  
Gut eingerichtete Zimmer und Küchen.  
Kochgas vorhanden.

AUGUST BAST

# VILLA KAGEMANN



Kurgäste finden Erholung u. Ruhe in dem durch schöne und geschützte Lage bevorzugten Hause. Zimmer mit und ohne Verpflegung. Gut bürgerliche Küche. Zwei u. Drei-Zimmerwohnungen mit und ohne Küche. Vor- und Nachsaison ermäßigte Preise.

Hausprospekt und Referenzen stehen zur Verfügung.

Besitzer:

O. KAGEMANN



## Villa Else

Direkt am Walde geleg., empf. Wohnungen mit Küche u. Veranda auch einz. Zimmer. Elektr. Licht, Kochgas vorhanden.

Bes.: W. v. Krüger



## Landhaus Mähl

Zimmer mit Morgenkaffee u. Mittagstisch. Täglich frische Milch. ff Landschinken usm. 15 Minuten zum Strande.

Fuhrwerk am Bahnhof.



## Villa Käte

empfeilt Wohnungen mit Balkon u. Küche. Bes. Ernst Krüger. Räucherei u. Fischversand. Täglich frisch geräucherte Aale, Flundern u. Büchlinge. Postpakete werden versandfertig gemacht und befördert.



## Haus Ewald

In nächst. Nähe v. Wald u. Strande. Mod. einger. Zimmer mit u. ohne Küche, sowie Küchenbenutz. Vor- u. Nachsaison ermäß. Preise. Elektr. Licht. Wasserleitung. W.C. Besitzer: W. v. E. Heldt.

## Pension Erholung

BESITZER: RICH. KRUEGER

Direkt am Walde gelegen, 2 Minuten vom Strande, empfiehlt Zimmer mit und ohne Pension. Gute Küche, reichliche Verpflegung. Elektrisches Licht. Einzel- und Doppelzimmer.



## Haus Helga

Direkt am Walde gelegen, empfiehlt Wohnungen mit Küche und Laube sowie einzelne Zimmer mit und ohne Küchenbenutzung. Vor- und Nachsaison ermäßigte Preise — Kochgas vorhanden. BESITZER: E. KNUTH.



## Villa Daheim

Kleine Privatvilla, an der Hauptstraße gelegen, empfiehlt Wohnungen mit Veranda und Küche. Einzelzimmer. Vor- und Nachsaison ermäßigte Preise. Elektr. Licht und Kochgas im Hause. BES. FRITZ GRAUMANN



## Villa Margareta

a. d. Promenade gelegen, empf. geräumige Wohnungen u. Einzelzimmer mit Küche sowie einz. Verandazimmer mit Küchenbenutz. Mit u. ohne Federbetten. El. Licht. Vor- u. Nachsaison ermäß. Preise. Strandkörbe zu vermiet. Bes.: Karl Höfs.



## Villa Heimchen

An der Promenade gelegen, empfiehlt 2-Zimmerwohnung mit geschlossener Veranda und Küche sowie einz. Zimmer mit Küchenbenutzung. Vor- und Nachsaison ermäßigte Preise. R. KNUTH II.

## Haus Waldtraut

Gute Lage am Walde und Strande, empfiehlt Wohnungen mit Veranda. Auch Einzelzimmer. Gasküchen. Strandkorbvermietung. ERICH TIEFERT.

## Haus Dröse

Einzelzimmer mit Küchenbenutzung. Dasselbst täglich frische Räucherwaren. Postersand wird ausgeführt

## Landhaus Breuhahn

2 Zimmer mit Veranda und Küche, 1 Zimmer mit Küche. Kochgas. Vor- und Nachsaison ermäßigte Preise.

## Villa Schön-Rohtraut

am Walde, 5 Minuten vom Strande. Zimmer mit Küche. Kochgas. Zeitgemäße Preise. WILHELM HUTH.

## Pension Vineta

Am Walde, empfiehlt Zimmer mit Veranden und Balkons mit und ohne Pension, auch Küchenwohnungen. W.C. im Hause. KARL SAUCK JR.

## Villa Max Krüger

Am Walde. Wohnung mit Küche und Veranda. Einzelzimmer zu vermieten. Elektrische Küchen. Vor- und Nachsaison ermäßigte Preise.

## Walters-Ruh

Am Walde. Wohnungen sowie Einzelzimmer mit Küchenbenutz. W.C. im Hause. Kochgas. Emil Walter.

## Strandfotograph Ch. Gabbafikow

empfeilt sich für sämtliche Fotoarbeiten. Billigste Berechnung. Geschäft neben dem Strandhotel. Annahmestelle: Erfrischungshalle am Strande. Ratschläge kostenlos.

## Haus Held

Wohnungen mit Veranden u. Küche. Einzelzimmer in ruhiger Waldlage, 3 Min. zur See. Wwe. Marie Heldt.

## Haus Silvana

empfeilt Wohnungen mit Veranda und Küche. Einzelne Zimmer mit Küchenbenutzung. Bes. E. Büge.

**LANDHAUS SCHMIEDEBERG** — Zimmer zu vermieten.

# Verzeichnis sämtlicher Besitzer mit Wohnungen für Badegäste.

## 1. Zwischen Strand und Eisenbahn.

1. Strandhotel II. Teppich
2. Hugo Scheele (Baltika)
3. Alice Schulte (Haus Traut)
4. Maria Heldt (Haus Heldt)
5. E. Graebke (Luise)
6. Drescher (Eden)
7. Frau Büge (Siloana)
8. Dr. Fritz Büge
9. Ernst Mann (Heideblume)
10. W. Florin II (Johanna)
11. Heinr. Tiefert (Waldfrieden)
12. Richard Knuth I
13. Adolf Riedke
14. L. Wossorowski (Landhaus Luise-Charlotte)
15. Wro. Hartwig
16. Wilh. Knuth
17. Wilh. Barsch (Waldesblick)
18. P. Müller (Elisabeth)

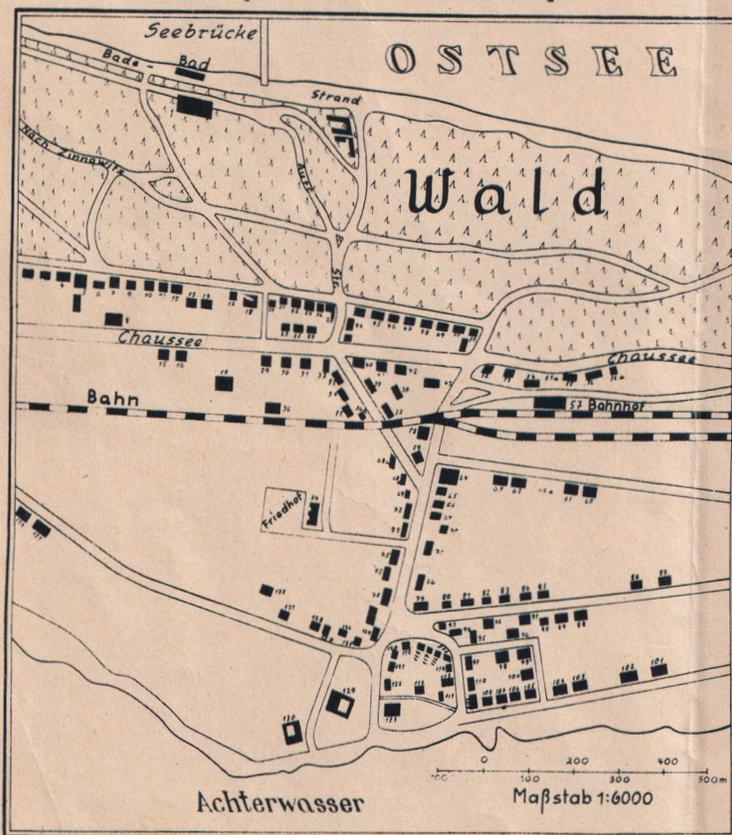
19. Wro. E. Heldt (Haus Erwald)
20. Frau Moltz (Elfrida)
21. Erich Tiefert
22. Fritz Hietel, Café
23. Walter Hietel, Friseur
24. Pommernheim
25. Anni Krebs (Anna)
26. Paul Schürmann (Hubertus)
27. F. Graumann (Daheim)
28. Kurhaus Waldhotel Dionis
29. Wro. Kollhoff (Alice)
30. Krüger-Hauf, Bäckerei-Kondit.
31. P. Wiedt, Kaufmann (Merkur)
32. R. Neumann, Kaufmann
33. Pension Bader
34. Karl Höfs (Margareta)
35. Rich. Knuth II (Heimchen)
36. K. Schichlein (Karlsruhe)
37. L. Wienke
38. R. Mahrholz

39. F. Wegner (Gertrud)
41. W. Kracht, Fleischerei
42. Joh. Steffen
43. Suhr (Haus Danzig)
44. K. Saudt II (Vineta)
45. Hermann Florin (Waldblume)
46. Wro. Krüger (Villa Else)
47. Friedrich Walter (Waldheim)
48. Helmuth Knuth (Herta)
49. O. Müncheberg
50. M. Krüger
51. O. Kagemann
52. Erich Knuth (Helga)
53. Wilh. Huth (Rohtraut)
54. W. Behn (Wilhelmsruhe)
- 54a. Walter Knuth (Tannengrün)
55. O. Böhm (Lohengrin)
- 55a. Emil Walter (Waltersruh)
56. Aug. Bast (Ida-Marie)
57. Bahnhof

## 2. Zwischen Achterw. u. Eisenbahn

59. Johann Walter II
60. Friedrich Brehahn
61. o. Lübtorf
62. Hermann Krüger II
- 62a. Albert Jannot
63. Wilhelm Steffen
64. Ernst Krüger (Villa Käte)
65. Wanda Florin (Sonnenschein)
66. Gottlieb Krüger
67. Linda Schütt
68. Wilh. Meister
- 68a. W. Florin (Haus Möve)
70. Walter Makoroha
71. Karl Schäpchen
72. Wilh. Schäpchen
73. Friedr. Kruse, Wilh. Kruse
74. Friedr. Berg
76. Walter Döring, Bäckerei
77. Hermann Steffen
78. Hans Boldt, Kaufmann
79. Karl Awe
80. Emma Florin
81. Karl Behn II
82. Joh. Walter I
83. Wilh. Dinse
84. Siegfried Walter
85. Karl Behn I
86. Ida Schmidt
88. Heinrich Wegner
91. W. Vallenfin
92. Frau Witt und Wiedemann, Wäscherei
93. Friedrich Vofß
94. Hermann Krüger I
96. Joachim Labahn I
97. Erich Saudt
100. Karl Florin
101. Karstädt-Wodrich
103. Wro. Vofß
104. Wilh. Walter
105. M. J. Lock
106. Emil Labahn
107. Karl Kell
108. Georg Doege
109. Wilh. Tiefert
110. Joh. Wegner
114. Max Ruhberg
115. Julius Walter
116. Karl Wodrich
117. Paul Bremer
118. August Labahn
119. Frh. Bonnedchio (Idyll)
121. Hermann Knuth
123. Wilhelm Heyden
129. Heinr. Lüder, Landwirt
130. Inselhof
132. Friedrich Knuth
134. Otto Mähl, Landwirt

## Ortsplan Seebad Zempin



Kartogr. und Druck Louis Koch, Halberstadt

LANDESVERKEHRSVERBAND POMMERN 1935

ORTSNUMMER: 11564

PROSPEKTSCHUTZGEBÜHR: 5 PFENNIG

ÜBERREICHT DURCH:

weiterführende Informationen unter:

[https://www.ortschroniken-mv.de/index.php/Zempin\\_-\\_Ortschronik/en#Eigene\\_Zempiner\\_Prospekte](https://www.ortschroniken-mv.de/index.php/Zempin_-_Ortschronik/en#Eigene_Zempiner_Prospekte)

Herausgegeben von der  
Badeverwaltung Zempin.

Kupferstiehdruk Louis Koch, Halberstadt.